Módosítástervezet 5615

=== LIBE/5615===

Hivatkozott költségvetési sor : 18 01 01

<< előterjesztette: Gérard Deprez, Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság >>

---

4. könyv (3. szakasz) – Bizottság

18 01 01. jogcímcsoport A szabadságon, a biztonságon és a jog érvényesülésén alapuló térség szakpolitikai területén aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos kiadások

A számadatok a következőképpen módosítandók:

18 01 01	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Előirányzatok	29 005 908	29 005 908	37 103 760	37 103 760	35 690 706	35 690 706	1 413 054	1 413 054	37 103 760	37 103 760
Tartalék	308 324	308 324			126 080	126 080	-126 080	-126 080	0	0

Indokolás:

A Tanács által javasolt előirányzat-csökkentésnek nincs semmilyen technikai indoka. Ez tisztán politikai állásfoglalás a költségvetési eljárás keretében. Vissza kell állítani a Bizottság által kért összegeket.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

18 01 02 11	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Előirányzatok	2 812 373	2 812 373	3 727 554	3 727 554	3 719 713	3 719 713	7 841	7 841	3 727 554	3 727 554
Tartalék	450 000	450 000								

Indokolás:

A Tanács által javasolt előirányzat-csökkentésnek nincs semmilyen technikai indoka. Ez tisztán politikai állásfoglalás a költségvetési eljárás keretében. Vissza kell állítani a Bizottság által kért összegeket.

=-=-=-

Módosítástervezet 5619

=== LIBE/5619===

Hivatkozott költségvetési sor : 18 02 03 02

<< előterjesztette: Gérard Deprez, Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság >>

---

4. könyv (3. szakasz) – Bizottság

18 02 03 02. jogcím Európai ügynökség a külső határokon folytatott operatív együttműködés irányítására — A 3. címre szóló támogatás

A számadatok a következőképpen módosítandók:

18 02 03 02	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Előirányzatok	9 440 000	9 440 000	11 300 000	11 300 000	10 580 000	10 580 000	720 000	720 000	11 300 000	11 300 000
Tartalék										

Indokolás:

A FRONTEX ügynökség lényeges tényező az Unió külső határainál történő operatív együttműködés javítása szempontjából. A Tanács által javasolt előirányzat-csökkentéseknek nincs semmilyen technikai indokuk és ellentétesek az Európai Unió politikai prioritásaival. Vissza kell állítani a Bizottság által kért összegeket.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

18 02 05. jogcímcsoport Vízuminformációs rendszer (VIS)

A számadatok a következőképpen módosítandók:

18 02 05	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Előirányzatok	29 000 000	19 000 000	48 000 000	26 750 000	41 000 000	21 750 000	-9 000 000	-1 750 000	32 000 000	20 000 000
Tartalék							16 000 000	6 750 000	16 000 000	6 750 000

Indokolás:

Indokolás:

Az alábbi tevékenységekre vonatkozó jogalap hiányában:

- a SIS II és a VIS interoperabilitása (3 millió euró erejéig)

- adatbázis létrehozása a tartózkodási engedélyek számára (5 millió euró erejéig)

- adatbázis létrehozása az útlevelek számára (3 millió euró erejéig)

- az adatokhoz való hozzáférés az Egyesült Királyság és Írország számára (2 millió euró erejéig)

- határigazgatás (belépés – kilépés) (2 millió euró erejéig)

valamint a VIS rendszer működtetési módozataira vonatkozó pontosítás hiányában (3 millió euró erejéig), 16 millió euró tartalékba kerül. Ezeket az összegeket akkor szabadítják fel eseti alapon, ha elfogadták a megfelelő jogalapokat és a Parlamentet pontosan tájékoztatták a VIS rendszer működtetési módozatairól.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

18 03 03. jogcímcsoport Európai Menekültügyi Alap

A számadatok a következőképpen módosítandók:

18 03 03	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Előirányzatok Tartalék	49 632 000	50 090 000	60 000 000	60 000 000	60 000 000	55 000 000	20 000 000	-30 000 000	80 000 000	25 000 000

Indokolás:

Emlékeztet arra, hogy a „Szolidaritás és a migrációs áramlások igazgatása” című új keretprogram nem korlátozódik a külső határok hatékonyabb ellenőrzésének megszervezésére, hanem azt az általános célt tűzi ki, hogy a tagállamokban javuljon a területükre érkező migránsok fogadása, valamint azoknak az integrációja, akik tartózkodási engedélyt kapnak; erre való tekintettel úgy dönt, hogy megerősíti az Európai Menekültügyi Alap, illetve a harmadik országok állampolgárai részére létrehozott Európai Integrációs Alap számára elkülönített eszközöket, mindkét alap esetében 20 millió euró összeggel.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

18 03 08	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Tartalék										

Indokolás:

Mivel a keretprogramok csak 2008-ban lépnek hatályba, és az előkészítő intézkedések ebben az évben befejeződnek a visszatérés irányítása terén, ezenkívül kísérleti projektek sincsenek kilátásban, fennáll a veszélye annak, hogy a finanszírozás megszakad ezen a területen. Ezt különösen az Európai Unió külső határain keresztüli folyamatos illegális bevándorlás kontextusában kell látni. Ezenkívül a visszatérési irányelv és a visszatérési alap – melyet nem biztos, hogy 2008-ig elfogadnak – összekapcsolása ugyancsak fontos lehet.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

Indokolás:

A harmadik országok állampolgárainak jobb beilleszkedése az EU különböző országaiban mind maguknak az állampolgároknak, mind az európai népesség egészének közös igénye. Az alap létrehozását megelőző előkészítő intézkedés nyilvánvalóvá tette az igények fontosságát és a támogatási kérelmek nagy számát. Az alap számára rendelkezésre bocsátott források növelése teljes mértékben indokolt.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

A következő szöveg beszúrása:

Ez az előirányzat különösen az alábbiak fedezésére szolgál:

A következő szöveg beszúrása:

- segítségnyújtás olyan tagállamok számára, ahova hirtelen migránsok érkeznek, például a bevált/legjobb gyakorlatok tökéletesítése és cseréje, valamint tolmácsok, orvosi és jogi csoportok biztosítása révén;

A következő szöveg beszúrása:

- segítségnyújtás a tagállamok számára a fogadás – többek között az illegális migránsok érkezési pontokon történő ideiglenes fogadása – minőségének és kapacitásának előmozdítása érdekében, például elsősegély és a megfelelő fogadóhelyekhez közlekedés biztosítása, valamint a fogadó létesítmények és azok feltételeinek javítása/számuk növelése révén,

A következő szöveg beszúrása:

- segítségnyújtás a tagállamok számára a menekültügyi rendszereikre nehezedő sajátos nyomás kezelését célzó erőforrások egyesítése terén, különösen olyan tevékenységek révén, amelyekhez speciális szakértelem szükséges, megosztva az ismereteket és közös megközelítéseket ösztönözve a menedékkérőknek az EU külső határaihoz való tömeges érkezésének kezelése érdekében.

A következő szöveg beszúrása:

A pénzforrásokat a nemzeti hatóságoknak kell kapniuk. A projektek között szerepelhetnek más tagállamok hatóságaival, nemzetközi szervezetekkel és nem kormányzati szervezetekkel kialakított partnerségek.

Jogalapok:

A következő szöveg beszúrása:

Előkészítő intézkedés az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 248., 2002.9.16., 1. o.) 49. cikkének (2) bekezdése értelmében.

Hivatkozott jogi aktusok:

Indokolás:

Elképzelhetetlen emberi tragédiákat szülnek az EU területére tengeren történő belépési kísérletek. Az ily módon illegálisan érkező migránsok nagy tömegét végül befogadó tagállamok komoly problémákkal szembesülnek. A LIBE bizottság számos küldöttségi látogatás során tanúja volt ilyen különösen nehéz körülményeknek (Lampedusa, Málta stb.). Ezért kérte, hogy az EU mutassa ki szolidaritását annak érdekében, hogy segítse a nemzeti hatóságokat a migránsok e beáramlásának kezelésében, valamint abban, hogy tisztességes fogadási körülményeket biztosítsanak a kétségbeesett migránsok számára. Egyes esetekben már rendelkezésre bocsátottak uniós forrásokat (például 2005-ben és 2006-ban az ARGO program keretében a „speciális (sürgős) fellépések” révén). Ezek a beavatkozások azonban messze nem felelnek meg a tényleges szükségleteknek. Sürgős beavatkozásra lesz szükség 2007 elején, mielőtt a szolidaritási keretprogram teljes megvalósítása át nem tudja venni ezt a feladatot.

=-=-=-

A besorolás az alábbiak szerint módosítandó: NKK

A típus az alábbiak szerint módosítandó: DE

18 03 13	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Előirányzatok Tartalék							5 000 000	2 000 000	5 000 000	2 000 000

Jogcím:

Kísérleti projekt a származási országokkal aláírt megállapodások értelmében kitoloncolt bevándorlók szakmai célú letelepedéséhez nyújtott pénzügyi segítségnyújtás biztosítására

Megjegyzések:

A következő szöveg beszúrása:

Az előirányzat olyan kísérleti projekt létrehozására szolgál, amelynek célja szakmai célú letelepedéshez nyújtott pénzügyi segítségnyújtás biztosítása azon országokba visszatoloncolt bevándorlók származási országaiban, amelyekkel visszafogadási megállapodás van érvényben.

Jogalapok:

A következő szöveg beszúrása:

Kísérleti projekt az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 248., 2002.9.16., 1. o.) 49. cikkének (2) bekezdése értelmében.

Hivatkozott jogi aktusok:

Indokolás:

Tekintettel az illegális bevándorlás és az abból hasznot húzó maffiák elleni küzdelemmel kapcsolatos újszerű módszerek előmozdításának szükségességére, a származási országokban található uniós civil szervezetek által kezelt ezen pénzügyi segítségnyújtás kísérletet tenne az illegális bevándorlás és az abból hasznot húzó maffiák elleni küzdelemben való részvételre azokban az országokban, amelyekkel az Európai Unió tagállamai visszafogadási megállapodást írtak alá.

=-=-=-

18 03 14	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Tartalék										

Jogcím:

Kísérleti projekt a bevándorlással kapcsolatos orientációval foglalkozó szervezetek létrehozására

Megjegyzések:

A következő szöveg beszúrása:

Az előirányzat az Európai Unióba bevándorolni kívánó személyek tájékoztatásával és orientációjával foglalkozó szervezetek létrehozására irányuló kísérleti projekt elindítására szolgál.

Jogalapok:

A következő szöveg beszúrása:

Kísérleti projekt az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 248., 2002.9.16., 1. o.) 49. cikkének (2) bekezdése értelmében.

Hivatkozott jogi aktusok:

Indokolás:

Az Európai Unió országaiban munkát kereső illegális bevándorlók tömeges érkezésének jelenlegi drámai helyzetét enyhíthetné olyan szervezetek létrehozása, amelyek saját származási országaikból tájékoztatják és adnak útbaigazítást a bevándorolni kívánóknak. Ezek, az érintett országok igazgatási szerveivel és az adott üzleti társságokkal megfelelően koordinált szervezetek az Unióban felmerülő munkaerő-piaci kínálat irányításában is részt vehetnének.

Bizonyos származási országokban már léteznek közösségi civil szervezetek, amelyek ilyen jellegű szolgáltatást nyújtanak, ám számuk nem megfelelő, és nem rendelkeznek kielégítő eszközökkel.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

Módosítástervezet 5621

=== LIBE/5621===

Hivatkozott költségvetési sor : 18 04 05 01

<< előterjesztette: Gérard Deprez, Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság >>

---

4. könyv (3. szakasz) – Bizottság

18 04 05 01. jogcím Az Európai Unió Alapjogi Ügynöksége — Az 1. és 2. címre szóló támogatások

A számadatok a következőképpen módosítandók:

18 04 05 01	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Előirányzatok Tartalék	4 500 000	4 500 000	5 536 000	5 536 000	3 655 800	3 655 800	1 880 200	1 880 200	5 536 000	5 536 000

Indokolás:

Az Alapjogi Ügynökség létrehozása prioritás az Európai Parlament számára. A Tanács által javasolt előirányzat-csökkentésnek nincs semmilyen technikai indoka. Ez tisztán politikai állásfoglalás a költségvetési eljárás keretében. Vissza kell állítani a Bizottság által kért összegeket.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Előirányzatok Tartalék			10 600 000	5 300 000	10 098 000	5 007 000	502 000	293 000	10 600 000	5 300 000

Indokolás:

A Tanács által javasolt előirányzat-csökkentésnek nincs semmilyen technikai indoka. Ez tisztán politikai állásfoglalás a költségvetési eljárás keretében. Vissza kell állítani a Bizottság által kért összegeket.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

— – a tagjainak igazságügyi és/vagy tanácsadói funkciói – különösen a közösségi jogra vonatkozó – teljesítésével kapcsolatos joggyakorlatukat, szervezetüket és működésüket érintő ügyekre vonatkozó vélemény- és tapasztalatcsere elősegítése révén általános európai érdekű célkitűzést megvalósító, az Európai Unió államtanácsi és legfelsőbb joghatósági szövetsége (Association of the Council of States and Supreme Administrative Jurisdictions of the European Union) állandó munkaprogramjával kapcsolatos társfinanszírozásra nyújtott működési támogatás.

Jogalapok:

A szöveg a következőképpen módosítandó:

A Tanácsnak és az Európai Parlamentnek a 2007–2013 közötti időszakra vonatkozó ***«Alapvető jogok és jogérvényesülés»***«Alapvető jogok és jogérvényesülés» keretprogram létrehozásáról szóló, 2005. április 6-i bizottsági közlemény (COM(2005) 122 végleges).

A szöveg a következőképpen módosítandó:

A 2007–2013 közötti időszakra szóló speciális ***«Állampolgárság és alapjogok»***«Állampolgárság és alapjogok» programnak az ***«Alapvető jogok és jogérvényesülés»***«Alapvető jogok és jogérvényesülés» általános program részeként történő létrehozásáról szóló tanácsi határozatra irányuló, a Bizottság által 2005. április 6-án előterjesztett javaslat (COM(2005) 122 végleges).

Hivatkozott jogi aktusok:

Indokolás:

A Bizottság 2006. július 4-én közzétette „A gyermekek jogaira vonatkozó európai stratégia felé” című közleményt. Ez a stratégia többek között a gyermekek jogaival foglalkozó fórum létrehozását célozza, amelyben a civil társadalomnak fontos szerepet kell játszania. A közlemény ezenkívül hangsúlyozza a hálózatépítés és a gyermekképviselet ösztönzésének és erősítésének fontosságát. A civil társadalom gazdag szakértelemmel bír a gyermekek képviseletének megszervezése terén. Az EU-nak ezért támogatnia kell a gyermekjogi szervezetek hálózatépítő tevékenységét, különösen az Európa különféle részeiből való nem kormányzati szervezeteknek e hálózatépítő tevékenységekbe történő bevonását.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

Módosítástervezet 5624

=== LIBE/5624===

Hivatkozott költségvetési sor : 18 04 07

<< előterjesztette: Gérard Deprez, Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság >>

---

4. könyv (3. szakasz) – Bizottság

18 04 07. jogcímcsoport Az erőszak elleni küzdelem (Daphne)

A számadatok a következőképpen módosítandók:

18 04 07	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Előirányzatok			13 900 000	7 000 000	13 242 000	6 613 000	658 000	387 000	13 900 000	7 000 000
Tartalék										

Indokolás:

A Tanács által javasolt előirányzat-csökkentésnek nincs semmilyen technikai indoka. Ez tisztán politikai állásfoglalás a költségvetési eljárás keretében. Vissza kell állítani a Bizottság által kért összegeket.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-===-=-=-=-=-=-=-=-=-=

18 05 05 02	2006. évi költségvetés		EKT 2007		KT 2007		MÓDOSÍTÁS		KT+MÓDOSÍTÁS	
	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
Tartalék										

Indokolás:

A Tanács által javasolt előirányzat-csökkentésnek nincs semmilyen technikai indoka. Ez tisztán politikai állásfoglalás a költségvetési eljárás keretében. Vissza kell állítani a Bizottság által kért összegeket.

=-=-=-

A pénzügyi forrásokat a következő intézkedésekre kell fordítani:

A következő szöveg beszúrása:

- Adatbank létrehozása, amely kizárólag olyan személyek nevét tartalmazza, akiket terroristagyanús viselkedésük miatt a nemzeti nemzetbiztonsági szolgálatok figyelnek.

Jogalapok:

A következő szöveg beszúrása:

Kísérleti projekt az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 248., 2002.9.16., 1. o.) 49. cikkének (2) bekezdése értelmében.

Hivatkozott jogi aktusok:

Indokolás:

Feltétlenül szükség van egy ilyen adatbank létrehozására, mivel a jelenlegi, illetve a jövőbeli rendszerek (SIS II, VIS stb.) nem fedik le a személyek e körét, továbbá elengedhetetlen egy egész Európára kiterjedő összehangolt eljárás.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

együttműködése, a bűnmegelőzés legjobb bevált gyakorlatai, összehasonlítható statisztikák, valamint alkalmazott kriminológia, és

— – a tanú- és áldozatvédelem legjobb gyakorlatainak előmozdítása és fejlesztése.

Jogalapok:

Hivatkozott jogi aktusok:

Indokolás:

Az Európában előfordult zavargások és erőszakos események kihangsúlyozták a városi erőszak megelőzésére tett erőfeszítések fokozásának szükségességét.

=-=-=-=-=-=-=-=-=-=-==-=-=-=-=-=-=-=-=-=

Kísérleti projekt az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet 49. cikkének (2) bekezdése értelmében (HL L 248., 2002.9.16., 1. o.).

Hivatkozott jogi aktusok:

Indokolás:

A városi agglomerációkban tapasztalható bűnözést és durva viselkedést a polgárok egyre inkább problémának tekintik. Ezért a helyi hatóságok Európa-szerte keresik e problémák kezelésének eszközét. Valamennyiük számára hasznos lehetne a különböző tagállamok helyi hatóságai közötti tapasztalatcsere. E területen már igen aktívan tevékenykedik az Európai Fórum a Városi Biztonságért (www.fesu.org).

=-=-=-

Az Eurojust a tagállamok között a terrorizmus és a szervezett bűnözés elleni küzdelem terén folytatott igazságügyi együttműködés megerősítésének fő eleme. Az előirányzatoknak az Eurojust irányító testületének jogos igényéhez képest történő csökkentésének nincs semmilyen komoly indoka sem technikai, sem politikai síkon. A módosítás célja e megítélésbeli tévedés korrigálása.

=-=-=-